

PETROSÉNY és VIDÉKE

TÁRSADALMI, KÖZGAZDASÁGI és VEGYES TARTALMU HETILAP. — MEGJELENIK MINDEN VASÁRNAP REGGEL.

A lap előfizetési ára:				Felelős szerkesztő:	Laptulajdonos:	A lap szellemi részét illető közlemények a „Petrosény és Vidéke” szerkesztőségéhez; az előfizetések pedig a kiadóhivatalhoz ezimzendők. — Hirdetések, valamint nyilttéri közlemények mérsékelt áron számíttatnak.
negyedévre	1 frt	Égészévre	4 frt	ZÁDORY KÁROLY.	FIGULI ANTAL.	
Félévre	2 „	Egyes szám ára	10 kr.			

PÜNKÖSD

A keresztény világ nagy ünnepet ül. Az isteni kegyelem tüzes nyelvek alakjában szállt az apostolokra, kik a Szt. Lélek erősítő malasztját azon égi intéssel vették 1865. év előtt, hogy tanítsanak az egész föld kerekességén.

És az egyszerű a tanulatlan és félénk halászok, — kiknek legbátrabbja is megtagadta Mesterét, az üdvösség Tanítóját; — halálmegvételével teljesítették szent missziójukat.

Mily fenséges példája ez a hivatás-szerű nemes feladatért való felbuzdulásnak.

Ha valahol széles ez országban, úgy itt, hazánk őrhelyén kell hogy lángoló lelkesedéssel kövessük az apostolok példáját s a honfiai köteleesség szent parancsát.

Kevesen vagyunk és a reánk váró feladat nagy, de dicső.

Az apostolok is kevesen voltak, de mert az igaz hit szelleme hevíté tette vágyó lelküket; az Isten — Ember példaként általuk hirdetett szeretet vallása, átkarolta az egész földtekét.

Hón imádtok szép hazánk kisebb, csak

„bokrétája” az „Isten kalapjának,” a földnek, de nem a numerikus erőben, hanem az erők czéltudatos érvényesülésében rejlik a siker biztosítéka, bizonyítja az apostolok példaadása.

Az önkiesinységnek elesűggesztő érzetében elenyészik az ember és nemzet egyaránt s a történet írás nem mutat fel egy tisztelő bámulattal említett Leonidást, egy Regulust s egy Zsinyit sem.

Az Isten igéjének tanítására inté, erősíté és buzdítá Krisztus apostolait pünkösdi napján az égi szót.

Mi egy szent parancsot nyertünk öröklül az anyatermészet oltá sziveinkbe, dicső félstenek vértanúsága földöntúli glóriával körülragyogva hirdeti: a hazaszeretetet.

Ezt tanítsuk, ezt ápoljuk!

A nagyok, a halhatatlanok dicső példáját tekintsük erre intő, buzdító és erősítő égi szózatnak.

Az apostolok küldetése egész világra szólt, de miként a tudásnak, a legszentebb képesekkel egybefoglalt emberek társaságának — a hazának — határait is kimérte Isten.

A Kárpátok szikla csúcsaival s Adria azurjával határolt ezt a földet, öröklül adta a magyarnak az égi végzemény. Ezt a

szent hazát Isten után legjobban kell szeretnünk. Ez a mi működésünk tere.

„Kinek szívében a haza nem él az száműzöttnek tekintheti magát mindenhol s lelkében üresség van, mit semmi tárgy, semmi érzet be nem tölt.

E szóban: haza, foglaltatik az emberi szeretet és ~~ahaj~~ tárgyainak egész összessége.”

A szeretet tanítására intő égi szózat nem csak az apostoloknak szólt pünkösdi napján, hanem a világ minden nemzetének. És ha a haza szeretetnek magasztos erénye szent hevületre, a hon üdvére czélzó tettekre lelkesít; nagy, örök és dicső lesz itt nemzetünk.

A tüzes nyelveknek fenséges ünnepén a pünkösdi fehér galamb intelmét szívünkbe vésve hirdessük s terjesztük az igazi hazaszeretetet különösen itt, őseink drága vérevel megszentelt honunk földjének véghatárán, kiknek az apostoli misszió feladatát juttatta osztályrészül a nemzet Géniusa.

Nem vagyunk kevesen ha erőnk összeforr, és a feladat sokkal magasztosabb, mint amilyen nagy. Nemzeti szent ügyünk győzelmeért küzdeni édes és dicső.

PETROSÉNY és VIDEKE TÁRCZÁJA.

Vissza emlékezés.

Akkor is ily derült regg volt,
Akkor is ily kék az ég bolt.
Madár dala
Ugy csattoga . . .
Emlékszel-e rája?

Kis virágon harmat rezgett,
Ugy csillogott, mint a — szemed.
Dús vadonba
Virág pompa . . .
Emlékszel-e rája?

Nefeletst szakitottál,
Egy kis szálát nekem adtál.
Oh a kezéd,
Hogy reszketett! . . .
Emlékszel-e rája?

Gyöngyvirágot szedni mentünk.
De hogy is járt ott az eszünk! —
Kéz a kézbe,
Szem a szembe —
Emlékszel-e rája?

Virághozó május napján
Nyílt ki szíved, — drága szép lány!
Büvös virág!
— Nekem adád . . .
Emlékszel-e rája?

D. Nagy Sándor.

Bengetegben.

Nem tudta már tovább hallgatni a társaság örömjáratát, a vidám nevetést, melytől csak egy viszhangzottak a hegyek. Érezte, hogy mekkültnie kell innen, szabadulni, — csak néhány percze — egyedül lenni ott — a rengetegben.

Nem vette észre senki; elvált a többiektől s ment, míg a szeszélyes Zsil partjára jutott.

A szurduki szoros csodált szépségű sziklái tövében kigyózva, az erdélyi havasok eme pajzán folyócskája sietve hagyja el Hunyad határát.

Jenő — az ifjú — a parti sziklára ült s merengve hallgatta, mint cseveg a víz a szikla-csoportokkal. Nézte, a mint a ráhajló lombot, virágot elragadja s viszi kékes, zöldbe játszó hullámain, a míg a szikla-csúcsokon megtört víznek szivárványszínébe vegyül s eltűnik szemei előtt.

. . . Ábrándos lelkével nem a mai kor gyermekének látszott; jobbnak látta a világot, jobbnak embertársait, — mint a hogy csalódásai után megismerte. . . . Fejét fáradtan nyugtatá keze közt. Azt hitte, hogy csalódott lelke lecsendesült. —

Hiszen a lélek, ha bánata van, ha a csalódás okozta fájdalom kérget von a szívre: oda vágyik, ahol a magány, az elmélázás — a feledés áttörhetlen fátyolával oly hamar beborítja a keserű emlékeket. . .

Azt hitte, hogy a természet altató dala: az erdőzúgás, madár csevegés — altatódal lesz a szív fájdalomának is.

Hiszen olyan kedves harmónia a Zsil locogása és a szellőstuhogás! . . .

És ime, — a természet — ennyi pompával sem enyhíti Jenő bánatát. Fáj szívének, hogy a csodás összhangban lelke disharmonája, boldogságának összekuszált aranyzárai, olyan visszásnak látszanak . . .

„De hát miért is élek? . . . Mi van számomra még ezen a földön? . . .” Kérdezi a csodás alakoktól, kik pajzán, tündéri lebegéssel röp-ködnék felette.

Felelet helyett csodás hatású dal cseng fülebe, melynek altató varázsa elbódítja, de meg nem érti.

A légi alakok ruhája ezer színbe borítja az erdőt; . . . mintha a tavaszi boglár kelet minden színében ragyogva hullana fejére, ölébe.

Aztán úgy tetszik, hogy egyik tünemény-szerű alak kiválik a többiek közül; feltűnnek szép arcvonásai, egészen közelébe szállt s az ifjú ismételt kérdéseire — játszi nevetéssel vigasztaló dalt kezd énekelni:

„Tündéri leányok,
Óh! szőjjetek szőjjetek álmot! . . .

Lapunk jelen száma 6 oldalra terjed.

Acetylen világítást berendez és calcium-carbidot elárusít Petrosényben: Schaffer Mihály.

A kamarák küldötteinek látogatása.

Csak mint eseményről tehetünk említést lapunk legutóbbi számában a kamarák megbízottainak látogatásáról s annak jelentőségét csak most méltányolhatjuk.

Nem az egyszerű kirándulás, nem egy tanulmány ut, vagy udvarias látogatás jelentőségével bír azon örvendetes esemény, hogy az ország kereskedelmi és iparkamaráinak képviselői az aradi kamara díszes palotájának felavatási ünnepélyéről hozzánk fáradtak.

Magyar ország kereskedelme és iparának emelése nem politikai, nem osztály kérdés, hanem közgazdasági érdekeinket mélyrehatóan érintő hazafias gondolkodás és honszeretet parancsa. S midőn a kamarák képviselői, ezen egész vidék létfeltételének alapját és kulturális haladásunknak biztosítékát képező iparvállalataink fejlettségéről meggyőződést szereztek meggyőződtek arról is, hogy hatékony működési körükben támogatásukra érdemesé lettünk.

A megtisztelő látogatás horderejét eként tekintve és méltányolva felelőjük, hogy a kamarák vezérferfiái mindenek előtt f. hó 21-én reggel 8 órakor a Salgó-Tarjáni Köszénbánya Részvény-Társulat szénoosztályozó művét tekintették meg, hol Róth Floris főmérnök szakértő magyarázat kíséretében mutatta be működés közben a koloszsáls s a maga nemében páratlan vas-alkotmányt, melynek gyakorlati hasznavehetőségéről a legnagyobb elismeréssel nyilatkoztak a legnagyobb részben szakértő kamarai megbízottak.

A legapróbb részletekig tanulmányozás tárgyává tett osztályozó mű ismertetésénél szakértő magyarázattal szolgáltak még a csoportokra osztott látogatóknak Henrich Viktor és Rudolf József bánya mérnökök.

A nyugoti bánya megtekintése után a vendégek kirándultak Szurdokba s a legnagyobb elragadtatással gyönyörködtek a tavaszi pompájában ékeskedő szoros természeti szépségeiben. Megvizsgálták itt is a kőzeteket s kődarabokat vittek magukkal mintának.

A román határnál a szabadban elköltött izletes villás reggeli után visszahajtottak Petrosénybe, a Prokopp vendéglőbe, hol 1 órakor ebédhez ültek. Az 5-ik fogásnál Zádory Károly a Petrosény és Videke szerkesztője emelkedett hangon a következő pohárköszöntőt mondta:

Igen tisztelt Uraim!

Bérczes szép hazánk véghatára égbenyúló havasai tövében kigyózó Zsilvölgyének lakosságát örömrözet tölti el: mert a munka apostolait az ipari munkásság impozáns diadalának színhelyén, tűzhelye melegénél s vendégszeretete melegségével az itteni legnagyobb iparvállalat szívesen látott vendégeként tisztelheti.

Uraim! A kulturális haladásnak itt látható jelenségei az ipari munkásságnak alig egy negyed század alatt létesített alkotásai s midőn a kereskedelmi és ipari élet fejlesztése és irányításának hivatott faktoraikhozunk fáradni kegyeskedtek, ezen örvendetes és megtisztelő tény elég önzők vagyunk az itt kifejtett munkásság méltánylásának s odaírányuló buzditásnak tekinteni, hogy jövőre is a lángszavú költőnek azon jelszava lebegjen előttünk:

„Szégyen reá, ki lomhán vesztegel,

Dicsőség arra, ki dolgozik!”

A termő talaj hozamát a faipar a föld és szikla rétegek alatt rejlő kincset, a fekete gyémántot a szénbányászat emelte itt a nemzeti kultúra és közgazdaság áldásává s a cselekvő és hazafias törekvés tette lehetővé, hogy e soknyelvű és szétágozó hajlamú népközött elenyésző csekély számú magyar elem minden téren dominál, terjesztője s védője a magyar állameszmének s ipari munkásságával a nemzeti közgyógyosodást mozgítja elő. És a haladás terén kivívott ezen siker titka az egyvételem és egy érzettől áthatva működő eme ténnyeknek azon irányeszméit szolgáló és rendíthetetlen kitartással követett jelmondatában rejlik: „A haza minden előtt!”

Nem szerénytelenség talán azt kérnünk, hogy meszeható áldásos működésük körében hazafias törekvésünknek legyenek a hazai kereskedelmi és ipar kamarák támogatói, isztapolói.

Az országos kereskedelmi és ipar kamarák kedves vendégeik tisztelt képviselőinek jóléteért üritünk poharat!

Éljenek!

Az eljénzés csillapultával, Kristyórá János az aradi kamara elnöke méltatta az igazi meggyőződés hangján s meggyőzően azon hazafias működést — melyet a Salgó-Tarjáni Köszénbánya Részv. Társulat a magyar állameszme terjesztése s a nemzet közgazdasága érdekében kifejt, mely áldásos működésnek tényezői az igazgató, a fő és altisztek s általában a bányászati ipar munkásai, kiknek jóléteért emel poharat;

Marschall Lajos aradi kamarai titkár Petrosény hazafias érzelmű lakosságát éltette sikerült beszédben;

Záray Károly pécsi kamarai titkár a bányászokról mondott szellemes szójátéka és szírporkázó ötleteivel nagy derűtséget keltett s éltette a bányászokat;

Koröze János pozsonyi kamarai tag az ország nyugoti végvidékéről eljött — ugymond — hogy nemzeti kultúránk keleti öröhelyén a hazafias feladatok miszszionáriusainak alkotásairól meggyőződést szerezzen s midőn ezek esodálattal töltik el, honfiúi büszkeséggel és felbuzdulással élteti hazánk kulturájának a keleten munkálkodó harszósait.

Az indulásra kitűzött idő, d. u. 3 óra elérkezvén Szakács Péter marosvásárhelyi kamarai titkár mondott búcsú köszöntést a bányatársulat, mint a hagyományos magyar vendégszeretet mintaképe.

Ebéd alatt a bányatársulat kintinően szervezett zenekara, festői egyenruhát öltve, kifogástalan bravurral játszotta a következő műsort:

1) Neuner: Induló. 2) Suppé: „Költő és pór”. Nyitány. 3) Ziehrer: „A hol bölcsöm állt” Keringő. 4) Klöse: „Tavaszi állom” Nocturno, két hegedűre. 5) Gillet E. „Loin de bal.” 6) Grandt: „Ábránd.” Vadászúrt magány. 7) Eilenberg: „Pisztrángok” (The Trout.) Salon Mazur 8) Bayer: Egyveleg „Babatündér”-ből. 9) Pierné: „Serenade.” 10) Elias: „A világon a legárvább” 11) Induló.

A díszesen terített asztalokra felhordott izletes étkekkel valósággal remekelt Prokopp konyhája.

A menü következő volt:

1) Leves. 2) Lazacz aszpikkal és tartármártással. 3) Beafsteak körözve. 4) Zöld borsó borjú filével. 5) Liba és csirkesült ugorka és

— a visszaemlékezésig, szenvedélyvel nézett Emma mélytűző szeméibe s fülebe csendült a dal:

„Ne tudja — csak Ő
Miért ne kereshetné a dal megvalósítását Emma-ban? Miért ne remélhetné ő tőle — vigasztalását?

Kezdett felujjulni az álomkép előtt, ismét maga előtt látta az alakokat, hallotta a vigasztaló jó tanácsot.

— Vallani, fogok, kedves Emma, vallani, csak jöjjön erre. Ott veszélyes járni.

— Jó, ha kész az alkú: itt a kezem, nevetett a kedves gyermek, — mehetünk.

Mint elsőként érték el a veszélyes átjárót, — utánuk jött a vidám társaság.

A veszélyes utnak már a végére jutottak. Emma meg állott s ujongva vonta közelebb Jenőt a mélység felé.

— Nézze Jenő azt a sötét, kékes zuhatagot! Látja felette azt a virágot? Milyen szép! Istenem! Beh szeretném! . . .

Jenő a lányra tekintett s kérdezte:
— Utána menjek? Elhozom, ha parancsolja?

A sziklafal csak úgy viszhangzott a kedves kacagástól, mely talán a legtisztább jó kedvé

Tündéri varázslat!
Ez ifjú szívéről tűnjön a bánat!
Szívét a mi bántja
Óh! senki, de senki se lássa!
Ne tudja — csak Ő —
Kinek mosolyára tűnik a felhő!
Az ifjú fölriad. Mintha most is a varázsdalt hallaná — a habok zúgásában: a megtört napsugár, a fák, szeszélyes siri alakok, az egyszerű tavaszi boglár mind azt mondják, hogy álmódott.

Mégis hiába! . . . A természet magánya: a legszebb költészet, itt, — hol minden fűszállal, minden vízlecsesánással olyan édesen lehet csevegni — még pillanatnyi nyugalmat sem szereztek lelkének.

De a dalt nem felejté el. Fülebe cseng az szüntelen:

„. . . Ne tudja — csak Ő — kinek mosolyára tűnik a felhő!

De hol találja fel azt, kinek tudni kell az ő bánatáról; ki ad balzsamot fájo szívére? . . .
Ilyen gondolatok közt eszébe járt az ifjunak, hogy talán sokáig elmaradt a társaságtól. Visszaindul.

— Hová mehetett Jenő — kérdi egyik nénike a társaság tagjaitól, kik — már meg-

elégedve a kirándulás örömeivel együtt-járó kellemetlenségekkel — a haza menetelről kezdtek beszélni.

— Itt jön! — kiált ujongva a kirándulók disze, Lárá Emma; — Jenő elészalad s egy tizenöt éves lányka csintalan szabadságával — megfogja kezeit.

— No ugyan megrémített mindnyájunkat! Hol volt? Jöjjön csak, álljon ide! Vallani fog!

Meg indultak hazafelé. Este lesz nem-sokára s fél óra kell, hogy elérjék az erdei lakot.

Eljutottak a Zsil legvadabb zuhatagjához. A folyócska merész szökéssel zuhan alá a szédtő mélységbe; az út elkeskenyülve vonul végig a 300—400 méter szikla fal tövében, alatt 20—25 méter mély üreg, hol a szirtek csodás alakulásai — vízi szörnyekhez hasonló árnyékok között — a semmiségbe vesznek el.

A veszélyes átjárásnál a férfiak oltalmuk alá veszik a nőket.

— Vigyázzon Emma, — kérem nyujsa a kezét, — szolt fásult, tampa hangon az ifju.

— Igen, — incselkedett a lányka — ha igéri, hogy vallani fog, miért olyan búskomor? Ha elmondja bánatát, hiszen látszik, — az arczáról leolvasom . . .

Jenő fásult lelkén is áttört egy fénysugár

fejessalátával. 6) Felfújt. 7) Vegyes tészta. 8) Jardinetto. 9) Vegyes borok. 10) Fekete kávé.

Ebéd után a vendégek a Cetatye-Bolíi barlang megtekintésére Baniczára rándultak. Kesken s nagy elragadtatással dicsérték az őriási barlang meglepő szépségét. Megjegyezzük itt, hogy a bányatársulat a hidakat teljesen jó karba hozatta s akadálytalanul szemlélhetik a kirándulók a természet ezen csodás alkotását.

Hat órákor Baniczán vonatra szálltak szíves búcsúzás után a kamarák képviselői.

Levelezés.

Aninosza, 1897. május 21.

Tekintetes Szerkesztő ur!

A „Petrosény és Videke“ mirőlunk aninoszaikról teljesen megfedkezni látszik, talán oka voltunk mi, hogy magunkról nem adunk hírt. De mert a napokban, illetőleg hogy határozott dátummal eljünk, f. év május 21-én itt nálunk is történt esemény, amely itt a ritkaságok közé sorozható, — tehát becses tudomására hozom, hogy 21-én a selmeci m. kir. bányász és kohászati szakiskola növendékei, egyik gyakorlati s tanulmányi nagy körútjukban meglátogatták Petrosényt és vidékét s érdeklődéssel néztek meg mindent. Pénteken kirándultak a Deák és Lónyay bányához és a nyugoti rakodó nagy szénosztályozó-művét tekintették meg, a mely nem csak hazánkban újszerű, páratlanul áll. Pénteken délután és este a Prokopp féle vendéglőben a Salgó Tarjáni Köszénbánya Részv. Társulat igazgatósága vendégelte meg a fáradhatatlan ifjakat. Szombaton, folyó hó 21-én a kirándulás színhelye Aninosza volt. Reggel fél 8 órákor érkeztek ide a várt vendégek. Mindjárt az itteni Pittini féle vendéglőben reggelit szolgáltattott részükre a társulat. Azután meg a bányát továbbá a sodronykötél pályát, a rakodó állomást, külfejtéseket stb. tekintették meg s minden a legkisebb részletkéig lett a tanuló ifjak előtt ismertetve. Andeics bányaigazgató Lisschauer Lajos m. kir. főmérnök bányaiskolai vezér tanár Henrik Viktor bányamérnök urak, Regényi József főknász és Bács társ.

altiszt kíséretében a bányászat e jövőd szakemberei megtekintették a bányamű e telepét s jegyzeteket vettek fel. Végül a Pittini féle vendéglőben izletes ebédet tálatattott fel a bányai igazgatóság. D. u. 3 órákor az itt szerzett tapasztalatokkal gazdagodva tértek vissza haza az ipari munkásság nagy alkotásainak színhelyről.

Bács.

UJDONSÁGOK.

— Boldog ünnepeket kívánunk lapunk

olvasói s barátainak.

— **Hymen.** Kraktusz István közbeesülésnek örvendő ifju iparosunk f. hó 15-én lépett házasságra Rusulán Rózával. A polgári házasság kötés után a róm. kath. templomban megáldotta az ifju pár frigyét Székely Károly pleb. helyettes, ki hozzájuk megható alkalmi beszédet intézett. Násznagyok voltak Sternberg B. és Zlátky János.

— **Temetés.** Br. Hoffgarten Hildeberta nővért a szt. Ferenczről nevezett tanítórend korán elhunyt tagját f. hó 22-én d. u. 4 órákor kísérte örök nyugalomra Petrosény és vidéke intelligenciájának megható részvéte. A rendfőnökségtől a következő sorokat vettük:

— **Nyilvános köszönet.** Az őszinte részvét azon meglepő és megtisztelő nyilvánulásért, melylyel egyesek úgy mint testületek — t. Hildeberta nővér elhunyt föltötti fájdalomukat enyhíteni kegyeskedtek, ez uton is hálás szívvel mond köszönetet: A szt. Ferencz-rendi zárdafőnökség.

— **Román gyűlés Hátszegen.** Lapunk zárta-kor vettük az értesítést, hogy június hó 5-én Hátszegen a románok gyűlést tartanak, melyre a meghívásokat gyanút keltő titokzatossággal már szétküldötték minden irányban. Este román műkedvelői színelőadás lesz az „aranybányához“ címzett vendéglőben a Hátszegen felállítandó román színház javára. Az előkészületekből következően ezen a gyűlésen a balázsfalvi gyűlés beiktatása folytán henik rekedt díkező-ban szándékoznak a testvér honfiak, nemzeti ségi elkeseredésüket kipakolni. Reméljük, hogy az

illetékes politikai hatóság éber figyelemmel kíséri a kétségtelenül nem kis jelentőségű mozgalmat.

— **Kirándulás V-Hunyadra.** A helybeli gymnásium tanuló ifjusága a tanárok vezetése alatt f. hó 31-én V-Hunyadra tanulmányutra kirándul az éjféltor induló vonattal. A gymn. ifjak f. hó 21-én Vigh Nándor m. tanár vezetése alatt a Cetatye-Bolíi barlanghoz tettek tanulmányutat az áll. népiskolák 4-6 oszt. növendékeivel együtt, természet- és földrajzi ismereteik bővítése végett.

— **Papp Márton** róm. kath. kántort az Esztergomi székes főegyházhoz I. tenoristának nevezték ki. Bár örvendünk a kitünő énekes, orgonista és énekkar vezető előmenetelen de sajnáljuk, mint kiváló szakférfinak eltávozását.

— **A kolozsvári ev. ref. főgymnásium** növendékei 38-an, Dr. Sárkány Lajos igazgató, Dr. Török István, Dr. Borecs Mihály, Kovács Dezső, Tárkányi György, Demjén István és Erdélyi Lajos tanárok vezetése alatt f. hó 26-án megtekintették a Cetatye-Bolíi barlangot, a szénosztályozó művet, a nyugoti és petrillai bányákat, 27-ikén kirándultak Romániába és az esti vonattal távoztak. Berger vendéglője dicsőreteaen kitért magáért, igen olcsón s oly izletes étkeket és italokat szolgáltat fel a fényesen terített asztalokra; hogy a legnagyobb elismerést méltán kiérdemelte. A pohár köszöntések úgy az ebéd mint a vacsoránál élénk tetszést arattak s meglepő volt a tanuló ifjuság szónoka Fazekas József Petrosényi közönségére mondott talpre esett felkészítő beszéd s Winkler Albert és Fodor István tanulók szép és gyűjtő hegedű játéka. Az ifjuság és tanári karra Kósa Mihály ev. ref. lelkész, Henrik Viktor b. mérnök s Zádory Károly szerkesztő mondottak sikertelt felkészítő beszédet.

— **A kolozsvári kirándulókról** a következő sorokat kaptuk: Tekintetes szerkesztő ur! Elhoztuk fiainkat szép országunk határához, hogy megmutassuk nekik a természet és technika remekeit. Meszsze földről gyorsan jöttünk, gyorsan távoztunk, de egész életünk kedves emléket viszünk haza, mert a bányaigazgatóság áldozattal, szívességgel karolta föl kirándulásunkat. Így terjed a civilizáció, így hódít

A két Málvay.

(Folytatása és vége.)

Este felé anyjával áthatott Ilonhoz s tudtára adá, hogy le kell mondani a reményről, hogy egymásé lehessenek s a hihetőleg nem sokára megérkezendő fivérével köteendő boldog frigyhez szerencsét kívánt.

Ilon elsápadt s leplezetlen őszinteséggel bevallá, hogy a két fivér lelki tulajdonai és külső hasonlatosságának dacára, hosszas távollétük ideje alatt az Andorképe, az ő egyénisége vált igazi eszményképévé s ime a végső pillanatban vágya, ideáljának birhatásáról le kell mondania.

Andort, valamint a szülőket mélyen megrendíté ez az őszinte vallomás és kölcsönös beleegyezéssel elhatározták, hogy félévig várni fogják Géza haza törtét, vagy tudósítását.

Ilon nyílt, leplezetlen örömmel fogadta ezt a megállapodást s a kétesbizonytalanság szűrke ködében felisslanni vélte életboldogságának remény sugarát.

Géza kelet felé haladva, közeledett haza Európa felé s tengeri útja pár nap alatt véget ért volna, de egy ködös napon hajójukat borzasztó vihar érte utól.

volt; de Jenő mintha hallotta volna a nevetésben: Ugyan!! Van is bátorságod érte menni!! Ha van, erdej szó nélkül: bizonyítsd.

Jenő elereszté a lány kezét; megragadta a szírték közül kiálló gyökérfonadékot s eltűnt a lány szemét előtt.

Egy halk sikoltás . . . és Emma szédülve dőlt a sziklafalhoz. Szemeit a rémület lezárta, teste remegett. Vissza fojtott lélekzettel hallgatta a hulló kötőrmelék zuhanását. Felnézni nem merészelt . . . Mintha sóhajtást hallott volna: „Te tetted ezt, miattad történt így . . .“

Ez alatt az ifju, — ki már észrevette a közös vonásokat a tünemény és Emma között — elérte a virágot, leszakította s megindult visszafelé. Érezte, hogy nem hiába való az a vonzódás, mely már bizonyos kötelekké erősödött kettőjük között.

S mikor szerencsésen feljutott, ott látta Emmát: mintha elátkozott tündérleány volna a szírtékhez lánczolva, lekötve büvös varázstól — mozdulatlan állott a sziklafalnál.

Ekkor érezte az ifju, hogy már nem vigasztalást keres Emma szívében: szerelmet, mely igaz, őszinte. . .

Emma felnyitotta szemeit s maga előtt látta a diadalittas ifjút.

— Maga rossz fiú! Hogy megrémített!! . . . Szólt a remegő leányka s mintha féltene őt, nem titkolva többé érzelmeit, reszkette simult az ifjúhoz.

— Itt van — kedves Emma s fogadja engesztelést és — szerelmem zálogán. Oda adta a felhozott virágot. . .

. . . Jenő közeledék a gyógyuláshoz. . .

Emma ismételt kérésére elbeszélte álmát; a szép gyermek ezalatt a sejtelmek végtelen sorát hordotta szívében. Érezte s nem tudta: mit; remegett s nem tudta: a féltő remegés e ez, vagy a szerelmi lángban felgyúladt leányszív okozza azt az érzést — . . . mely tisztán, ártatlan, akár az erdő érintetlen virága. . .

Érezte, hogy az ifju álom képeibe az ő vonásai is be vannak szöve. . . Fejét mámoros érzelemtől elkábultva hajtotta Jenő vállaira. S ő a megtestesült, örök pajzanság, nevet és — legyőzve boldogságtól — önfeladten adta vissza az első csókot, mely a legtisztább és legszerelmesebb. . .

. . . Hányszor elővették a száritott havasi virágot! . . .

Hányszor felújították emlékükből azt a kirándulást, — s ha arra a szédítő mélységre gondoltak, Jenő mosolygott, Emma pedig tréfás borzongással rejtette arcát imádott férje kebelére.

Bucsy István.

hatja meg a hazaszeretetet a völgyeket bérezet. Fogadja a bánya igazgatóság, továbbá a szívélyességével kitüntető petrosényi értelmiség, legszívesebb közönetünk kifejezését. A tanárok és ifjak nevében: Dr. Sárkány Lajos igazgató.

— **A máv. aradi üzletve-efője** Márk Károly folyó hó 24-én reggel 7 órakor Lupénybe utazott külön vonattal, hol hivatalos teendőit végezve 9 órakor visszajött Petrosénybe s tüzetesen megvizsgálta a folyamatban lévő nagy arányú építkezéseket s úgy a munkálatok előhaladását, mint azok szolid kivitele fölött a legnagyobb meglepődését nyilvánította Sternberg Bertalan építési vállalkozónak. Egyben megemlítjük, hogy az üzletvezető megbízta a helybeli osztálymérnökséget a petrosényi állomáson építendő vasúti vendéglő tervezetének elkészítésével. Lesz tehát vasúti vendéglőnk, ami kívánatos is.

— **Tűzesetek.** Felsőbányán Nászfűra Juon. Rekeyefalván Iszkrabetye Mojsze fából épült háza a tulajdonosok vigyázatlansága folytán — kik bent tüzeltek — kigyúladt s földig elégett és az illetők elemlészerét s minden ingóságát elhamvasztotta. A kár több száz forintba rug s nem volt biztosítva.

— **A nyáj őrző ebek** nehezzekkel (kolonc-czal) látandók el. Így rendeli ezt a vadászati törvény. Ezt ugyan nem igen respektálják, különösen vidékiünkön. Igaz, hogy a nyájőrző ebek nem igen van itt mit pusztítani, mert a rókák, farkasok s medvék elvégzik helyettük. De végre is a törvény törvény, rendelkezését végre kell hajtani s mert Magár József, bucsini lakos és egyáltalán a bucsini pásztorok a kutyák nyakára lelőgő nehezzéket nem tettek, megbüntetés végett a hátszegi szolgabírósnak feljelentettek.

— **Csendháborítók.** Nincs kellemetlenebb mint mikor duhaj tyornyázók lármája megzavarja az éjjeli nyugalmat. A csendörök és éjjeli örök figyelmeztetését az exaltált mulatozók rendszerint figyelmen kívül hagyják, sőt visszafelé sajognak. Ilyen csendháborítokat, névszerint: Jenei Lajos, Kocsis Lajos, Andráis Nándor, Balog Ferencz, Makay Ede, Junger Manó, Jakócs József, Schadt György, Bajter Alajos, Ágoston Ferencz, Kimpu József, Schwarz Antal és Balunczky István petrosényi

lakosokat, kik a főtezőn kurjongattak és nem akartak lecsendesülni; bejelentette megbüntetés végett a csendörök a helybeli szolgabírói hivatalnak. Ideje volna, hogy erélyes intézkedéssel elejévetessék a botrányos éjjeli csendzavarásoknak.

— **Az utcán nem szabad etetni s állongálni.** Az 1890. I. t.-cz. a köztisztaság és közlekedés érdekében megtiltotta hogy az utcákon stírek, gyárak, korezmák s vendéglők előtt az igavonó jóságok kieresztessenek. Elrendeli továbbá, hogy ezen tilalomra feltűnő s állandó hirdetésszöveggel a közönség figyelmeztetve legyen. Ezt a rendelkezést azonban nem tartják be nálunk; etetnek, állongálnak, fel és lerakodnak ott ahol éppen tetszik. A napokban Gyeraszín Ferencz Szurdukból Petrosénybe jött s egyik kereskedés előtt a lovakat kieresztette, etette s ezért a csendörök megbüntetés végett feljelentette a szolgabírósnak.

— **Hamis husz fillérek.** Emlegettük, hogy Petrosényben és vidéken hamis husz fillérek vannak forgalomban. Éber csendörökünk behatóan puhátolódott s több hamisítványt le is foglalt, de azt hogy kik hozták forgalomba, ez ideig nem nyomozhatta ki. Valószínű, hogy kőbor cigányok gyártják a meglehetősen hű utánzatokat. Erre enged következtetni azon körülmény is hogy egy cigány leány több boltban — czint akart vásárolni. A lefoglalt hamisítványok betérjesztettek a puji kir. járásbíróshoz A nyomozást erélyesen folytatja a csendörök.

— **A petrosényi ág. hitv. evang. egyház** alapításának 15-ik évében kiadta első értesítőjét 1897. évről, melyszerint a hívek száma és pedig: férfi: 446, nő: 430 összesen 876, vagyis 66-al több mint az előző évben volt. Született 17 fiú és 28 leány s ezek között 1 fiú és 1 leány törvénytelen. Egybekelt 11 pár s ezek között vegyes, 6 pár. Összesen 6 egyén és pedig 4 férfi s 2 nő halt meg, vagy is 20-al kevesebb mint az előző 1896. évben. A hitközséghez tartozó tanköteles gyermekek száma 74 fiú 73 leány, összesen 147 s kettő kivételével tényleg iskolába járnak. Konfirmáltak 12 fiú s 10 leány. Urvasorával élt 171 hívő. Az egyház közs. kebelébe tartozó hívek névs. közlése után az egyháztagok felköretnek, hogy ha netán van az ág. hitv. ev. hitfelekezethez oly tagja kinek neve a jegyzékben elő nem fordul s erről tudomással

az Ilonhoz rendkívül hasonló leány iránt a barátságánál melegebb vonzalom lopódzott szívébe és a leány sem titkolhatta el mely rokonszenvét.

Ámulatából felocsúdvá a lordtól megtudta megmentésének történetét. A vihar őket is a sík tengeren találta, de szerencsésebbek voltak, s a lord matrozai ép az utolsó perczben mentették ki a tájékozódó habok közül, amint felholtan egy tört árboz roncába göresösen kapaszkodva hanyatott a hullámok felett.

Ez a veszélyes kaland annyira kimerítette s elgyengítette Gézát, hogy pár hétig kénytelen volt a lord vendégszerető házáat öntudatlanul is igénybe venni.

Bánatosan gondolt arra, hogy e hetek késedelme boldogságát élet ezéjét, üdvösségét s minden reményét rombolja szét, de végre megnyugodott, tudva, hogy ezáltal bálványozásig szeretett testvére boldogságát biztosítja.

A lemondás kényszerűségének izgalmai késleltették a javulást s Andor még pár hétig kénytelen volt a lord vendég szeretetét igénybe venni — s ez idő alatt belenyugodva a sors változhatlan döntésébe s mint lord Goodwig leendő veje kelt utra hazája felé.

Bucsy Akos.

birnának, annak, nevét a lelkészszel vagy az egyházzal tudatni szíveskedjenek. A reggeli istentisztelet 1/210 órakor. Ujév ünnepén, husvét vasárnapon — úri szt. vascorával — pünkösd hétfőn, a király születése napján, a reformáció ünnepén és karácsony II. ünnepén délelőtt 1/2 11 órk. magyar nyelven tartatik az istentisztelet. A magyar istentiszteletnél használandó egyházi énekeskönyvek Bruckner Frigyesnél kaphatók. Fennevezett hat ünnepen, a magyar istentisztelet megelőzőleg, délelőtt 1/210 órakor kezdődőleg, német nyelven is tartatik istentisztelet. Úri szent vacsora osztatik: Nagypénteken, pünkösdvasárnapon, konfirmáció ünnepén, advent I. vasárnapon 1/210 órakor kezdődőleg, német nyelven, és a folyó évben, husvétvasárnap helyett, pünkösdhétfőn 1/211 órakor kezdődőleg, magyar nyelven.

— **Egy új rövid jó zongora és házbútorok** elköltözés miatt eladatnak. Felvilágosítást ad a kiadó hivatal.

KÖZGAZDASÁG.

— **A trieszti általános biztosító-társaság** (Assicurazioni Generali) f. é. április 12-én tartott 66-ik közgyűlésén terjesztettek be az 1897. évi mérleget. Az előtűnk fekvő évi jelentésből látjuk, hogy az 1897. december 31-én érvényben volt életbiztosítási tőke összege 410.815.677 korona 60 fillért tettek ki és az év folyamán bevett díjak 17.282.135 korona 40 fillérre rugtak. Az életbiztosítási osztály díjtartaléka 8.225.896 korona 36 fillérrel 106.055.417 korona 46 fillérre emelkedett.

A tüz- és szállítmány-biztosítási ágakban a díj és illeték bevétel 26.059.779 korona 92 fillér volt, miből 11.054.256 korona 32 fillér viszontbiztosításra fordított, úgy, hogy a tiszta díjbevétel 15.005.523 korona 60 fillérre rugott melyből 12.079.205 korona 16 fillér mint díj tartalék minden tehertől menten, a jövő évre vittett át. A jövő években esedékessé váló díjkötelezvények összege 58.189.768 korona 38 fillért tesznek ki.

Károkkért a társaság 1897 ben 24.466.461 korona 76 fillért folyósított. Ehhez hozzáadva az előbbi években teljesített kifizetéseket a társaság alapítása óta károk fejében 606.962.236 korona 46 fillérnyi igen tekintélyes összeget fizetett ki. Ebből a kártérítési összegből házikára 113.406.607 korona 41 fillér esik, mely összeget a társaság 170.141 káresetben fizetett ki.

A nyereség tartalékok közül, melyek összesen 14.769.224 korona 48 fillérre rugnak, különösen kiemelendők: az alapszabályszerinti nyereségtartalék, mely 5.250.000 koronát tesz ki, az értékpapírok árfolyamgidozására alapított tartalék, mely az 1.560.000 korona külön tartalék, úgy szintén az évi nyerményből kihatott 44.315 korona 04 fillérrel 9.359.224 korona 48 fillérre emeltetett fel, úgy, hogy az most az 1897. évi december 31-én meglevő értékpapírok értékének éppen 10%-ának felel meg, továbbá felemlítendő még a 160.000 koronára rugó kétéves követelések tartaléka. — Ezeneken kívül fennáll még egy 400.000 koronát kitevő külön alap, melynek az a rendeltetése, hogy az életbiztosítási osztályban a kamatláb esetleges esőkkenését kiegyenlítsze.

A társaság összes tartalékai és alapjai melyek első rangú értékekben vannak elhelyezve az ideai átutalások folytán 132.348.020 korona 60 fillérrel 143.645.142 korona 28 fillérre emelkedtek, melyek következőképen vannak elhelyezve: 1. Ingatlanok és jelzálog követelések 23.510.126 kor. 14 fillér. 2. Életbiztosítási kötvényekre adott kölcsönök 12.499.795 korona 64 fillér. 3. Letétmenyezett értékpapírokra adott kölcsönök 568.842 korona 06 fillér. 4. Érték papírok 94.373.963 korona 44 fillér. 5. Tárca váltók 811.139 korona 70 fillér. 6. A részvényesek biztosított adósevelei 8.350.000 korona. 7. Bankoknál lévő rendelkezésre álló követelések 4.165.607 korona 26 fillér. 8. Készpénz és az intézetet követelése, a hitelezők követeléseinek levonásával 365.668 korona 04 fillér. Összesen 143.655.142 korona 28 fillér. Ezen értékekből több mint 36 millió korona magyar értékekre esik.

A dühöngő elmekkel folytatott kétségbe esett küzdelem hiába való volt, mert midőn a vihar már lecsillapulni látszott s a köd majdnem eloszlott, egy erős recsegés és rázkodás rémítette meg a hajó népet.

Hajójuk léket kapott egy lappangó szikla csúcsán és süllyedni kezdett. Az első mentő esőlnakot a benülőekkel együtt az első hullámesapás eltemette; a második is eltűnt nyomtalanul és a harmadik szintén az első sorsára jutott; ezzel együtt Géza is a hullámok játékává lett. — Egy ideig uszva fenntartotta magát a hullámokon, majd eszméletét veszítette.

Barátságos szoba fülhalmája, az ágya mellett állott szép szőke lány látása teljesen zavarba hozták Andort, midőn eszmélni kezdett.

— A túl világ káprázata varázsolja eléje Ilont, vagy balsorsa úz vele gúnyos játékot, hogy kimúltát megkeresítse?! Így töprengött magában, midőn tudatára kezdett ébredni annak, hogy él.

— Majd szétfoszlott ködös látománya s megismerte lord Goodwigot és bájos leányát, kikkel egy hosszabb tengeri utazás alkalmával s Londonban időzése alatt ismerekedett meg s

TRIESTI ÁLTALÁNOS BIZTOSÍTÓ-TÁRSASÁG

KIADÁS.				BEVÉTEL.			
ASSICURAZIONI GENERALI Nyereség- és veszteség-számla az A mérleghez. Elemi biztosítási ág (1897.)							
	korona	fil.		korona	fil.		
I. Kifizetések (a kifizetési költségekkel együtt):							
1. Tüzbiztosítás, levonva a viszontbiztosítók részét	6327000	40				6630122	78
2. Szállítmánybiztosítás, levonva a viszontbiztosítók részét	2943376	18	9270406	58		2925000	88
II. Üzleti kiadások (levonva a viszontbiztosítók térít-ményeit):						80000	—
1. Szervezési költségek (a folyó számlán teljesen törlesztve)	1742037	30				814827	43
2. Jutalékok	1752081	16	3494118	46		805875	96
3. Folyó igazgatási költségek			1045746	70		1002	—
4. Adók és illetékek							
III. Leírások és egyéb kiadások:							
1. Leírások kétéves követelésekre	6823	18				10321310	43
2. Egyéb kiadások: Jutalék és kamat a hivatalkók eldítási pénztárára	151820	32	158643	50		3622380	63
IV. Tartalék függő károva:							
1. Tüzbiztosítás, levonva a viszontbiztosítók részét	931473	15					
2. Szállítmánybiztosítás, levonva a viszontbizt. részét	1331830	—	2304291	18			
3. Jegybiztosítás, levonva a viszontbiztosítók részét	988	—					
V. A biztosítási alapok állása a számadási év végén:							
1. Díjtartalék:	6196673	26					
a) Tüzbiztosítás, levonva a viszontbiztosítók részét	836591	78					
b) Szállítmánybiztosítás, levonva a viszontbizto-sítók részét	6973265	04					
2. Tökésített nyereségtartalék	2625000	—					
3. Értékpapírok árfolyamtartaléka	2418455	52	12096720	56			
4. Kétes követelések tartaléka	80000	—	600916	42			
VI. Évi üzleti nyereség			2833903	40			
Összesen						2833903	40
I. A biztosítási alapok áthozatala a múlt évről:							
1. Díjtartalék, levonva a viszontbiztosítók részét						6630122	78
2. Tökésített nyereségtartalék						2925000	88
3. Értékpapírok árfolyamtartaléka						2071320	—
4. Kétes követelések tartaléka						80000	—
II. Függő károk tartaléka a múlt évről (levonva a viszontbizto-sítók részét):							
1. Tüzbiztosítás						814827	43
2. Szállítmánybiztosítás						805875	96
3. Jegybiztosítás						1002	—
III. Díjbevételei (levonva a törlesztet):							
1. Tüzbiztosítás							
le: viszontbiztosítás							
2. Szállítmánybiztosítás							
le: viszontbiztosítás							
IV. A tőkebefektetések hozadéka:							
1. Kölcsön- és lezármóltási kamat, továbbá hitelintézetek-mel és takarékpénztáraknál eszközölt betétek kamata						90328	70
2. Értékpapírok kamata						376046	56
3. Ingatlanok tiszta hozadéka						102720	80
V. Egyéb bevételek:							
1. Kötényilletékek						1120084	98
a) Tüzbiztosítás						41748	16
b) Szállítmánybiztosítás							
2. Könyvszerű árfolyamnyereség értékpapírokon							
Összesen							

Nyereség- és veszteség-számla a B mérleghez. — Életbiztosítási ág. (1897).							
I. Esedékes biztosítások és járadékok fizetése:							
1. Halálesetre szóló és vegyes biztosítások, levonva a viszontbiztosítók részét	5346362	32				93575873	98
2. Elelési esetre szóló biztosítások, levonva a viszont-biztosítók részét	1116374	98				4013641	76
3. Járadékfizetések	290945	36	6550682	66		240000	—
II. Fizetések visszavásárolt kötvényekért, levonva a viszont-biztosítók részét						2925000	—
III. Osztalékok fizetése biztosítottaknak						5628388	40
IV. Üzleti kiadások (levonva a viszontbiztosítók térítményeit):						80000	—
1. Szervezési költségek (a folyó számlán teljesen tör-lesztve)	1120806	26				1693810	68
2. Szervezési költségek	1257111	78					
3. Folyó igazgatási ügyek	397057	34	2919435	08			
4. Belvárosi jutalékok	143859	70	313154	10			
5. Orvosi költségek							
6. Adók és illetékek							
V. Leírások és egyéb kiadások: Leírások kétéves követelésekre és ingatlanra							
VI. Függő károk tartaléka:							
1. Halálesetre szóló és vegyes biztosítások, levonva a viszontbiztosítók részét	832426	10					
2. Elelési biztosítások, levonva a viszontbiztosítók részét	337352	02					
3. Járadékfizetések	11427	34	1181205	46			
VII. A biztosítási alapok állása a számadási év végén:							
1. Díjtartalék							
a) Haláles, szóló és vegy. bizt., lev. a viszontbizt. részét	Kor. 80.013.234-70						
b) Elelési biztosítások, levonva a viszontbiztosítók részét	9.245.211-18						
c) Járadékfizetések	3.022.008-66		101280454	54			
2. Díjbevételek							
a) Haláles, szóló és vegy. bizt., lev. a viszontbizt. részét	Kor. 4.109.032-23						
b) Elelési biztosítások, lev. a viszontbiztosítók részét	265.930-34		4574962	56			
3. Külön tartalék a kamattal esetleges hanyatlásának kiegyenlítésére	400000	—					
4. Tökésített nyereségtartalék	2625000	—					
5. Értékpapírok árfolyamtartalék és kiegészítő tartalék	6896433	92					
6. Kétes követelések tartaléka	80000	—					
7. A biztosítottak osztalékalapja	1885764	54	117042635	56			
VIII. Évi üzleti nyereség			1831884	64			
Összesen			131894638	64			
I. A biztosítási alapok áthozatala a múlt évről:							
1. Díjtartalék (levonva a viszontbiztosítók részét)						93575873	98
2. Díjbevételek						4013641	76
3. Külön tartalék a kamattal esetleges hanyatlásának kiegyenlítésére						240000	—
4. Tökésített nyereségtartalék						2925000	—
5. Értékpapírok árfolyamtartaléka és kiegészítő tartalék						5628388	40
6. Kétes követelések tartaléka						80000	—
7. A biztosítottak osztalékalapja						1693810	68
II. Függő károk tartaléka a múlt évről (levonva a viszont-biztosítók részét):							
1. Halálesetre szóló és vegyes biz-tosítások							
levonva a viszontbiztosítási díjat	15.882.870-08						
2. Elelési biztosítások	748.699-84						
levonva a viszontbiztosítási díjat	944.088-62						
3. Járadékfizetések	8.356-56						
III. Díjbevételei							
1. Halál esetre szóló és vegyes biz-tosítások	15.882.870-08						
levonva a viszontbiztosítási díjat	748.699-84						
2. Elelési biztosítások	944.088-62						
levonva a viszontbiztosítási díjat	8.356-56						
3. Járadékfizetések							
IV. A tőkeberuházások hozadéka:							
1. Kölcsön- és lezármóltási kamatok, valamint a hi-telintézeteknél és takarékpénztáraknál levő betétek kamatai						25603	38
2. Kötvényekre adott kölcsönök kamatai						537488	76
3. Jelzálogkölcsönök kamatai						296798	80
4. Értékpapírok kamatai						3488974	54
5. Ingatlanok tiszta hozadéka						589637	20
V. Egyéb bevételek:							
1. Kötvényilletékek						293542	02
2. Könyvszerű árfolyamnyereség értékpapírokon						1209565	52
Összesen							

Az ASSICURAZIONI GENERALI vagyonállása 1897. december 31-én.										TEHER									
VAGYON																			
Folyó szám		A tétel neve		A		B		Ö ssze sen		Folyó szám		A tétel neve		A		B		Ö ssze sen	
				korona	fil.	korona	fil.	korona	fil.					korona	fil.	korona	fil.	korona	fil.
1		A részvényesek adóselevei a tőke he nem fizetett részéről		8672000	—	8675000	—	78500 0	—	1		Alapítók		5230000	—	5230000	—	10500000	—
2		Ingatlan birtok		—	—	13150000	—	13100000	—	3		Tökésített nyereségtartalék		2625000	—	2625000	—	5250000	—
3		a) Városi ingatlanok		2513200	—	973132	86	213000	—	3		a) Tartaleklap az értékpapírok árfolyam ingadozásának felzárására		2441555	52	5336453	92	7754900	4
4		b) Mezőgazdasági birtokok		—	—	12409736	1	19195	64	4		b) Kiegészítő tartalék		—	—	1560000	—	1560000	—
5		Építés alatt álló intézeti ház Milánóban		—	—	6873773	28	6873773	28	5		Tartaléklap ketes követelések fedezésére		80000	—	80000	—	160000	—
6		Kölcsönök a társaság életbiztosítási kötvényeire		—	—	6873773	28	6873773	28	6		a) Díjtartalek folyó biztosításokra az A mérlegen		6973265	04	—	—	6973265	0
7		Kamatozó jelzáloglag biztosított lakó-kölcsönök ingatlanokra		—	—	6873773	28	6873773	28	7		b) Díjtartalek folyó biztosításokra az A mérlegen		—	—	10128054	54	10128054	5
8		Kölcsönök értékpapírokra		568542	06	8160866	46	859224	74	8		c) Díjtartalek az A mérlegen		—	—	4374962	56	4374962	5
9		Állam- és más értékpapírok		245306	24	53412	46	78171	70	9		e) Káron alap a kamatláb esetleges hanyatlásnak kiegyenlítésére		—	—	400000	—	400000	—
10		Folyó kamatok		811139	70	—	—	811139	70	10		Tartalék fuggóban lévő karizelésre		—	—	—	—	—	—
11		Váltak a társaság		—	—	—	—	—	—	11		val		26491	18	—	—	2204291	—
12		Rendelkezésre álló pénzek hitelintézeteknél és takarékpénztáraknál		3985649	90	17637	36	4165607	26	12		az A mérlegen		—	—	1181205	46	1181205	—
13		Készpénzkészlet az intézet igazgatóságánál és fiókjaiban		802839	76	61791	98	914561	74	13		B mérlegen		—	—	—	—	—	—
14		Maradvány a viszontbiztosított számláiból		743859	78	4821	40	91483	8	14		Osztaléklap az életbiztosításhoz nyeresémményvel		—	—	1385764	54	1385764	—
15		Maradvány az intézet fiókjaiknak számláiból		2915190	78	490748	06	3488938	84	15		biztosítottak javára		1655917	64	—	—	1655917	—
16		Maradvány az A mérleg folyó számlájából		911213	64	2361618	04	26618	4	16		A hivatalnokok ellátási pénztárának vagyona		—	—	—	—	—	—
17		Adóssok különböző címek alatt		531164	04	458768	08	7899032	12	17		Jelzáloghitelek		1672319	10	97599	90	1769919	—
18		a) Letétek kezesség és biztosíték gyanánt		6000	—	—	—	6000	—	18		Egyenleg a viszontbiztosított számláján		81610	96	4965	04	86567	—
19		b) Letétek Goldsmithnél alapítvány		12000	—	—	—	12000	—	19		Egyenleg az intézet fiókjaiknak számláján		2266164	08	—	—	2364618	—
20		c) Besso József alapítvány		6000	—	—	—	6000	—	20		Hitelezők különböző címeken		351380	02	3955	78	352880	—
21		d) Calabi R. alapítvány		6000	—	—	—	6000	—	21		Betétek kezesség és biztosíték gyanánt		381664	04	4587308	08	7899132	—
22		Bátorzat és vasszerények a társaság összes hitváltalainak, csekkjeinek, papír- és nyomatvány az összes iktatárakban		—	—	—	—	—	—	22		Gidói alapítvány		46948	86	—	—	10948	—
23		Előlegezett jutalékok és szervezési költségek		—	—	—	—	—	—	23		Gidói alapítvány		9955	—	—	—	9955	—
24				—	—	—	—	—	—	24		Gidói alapítvány		6000	—	—	—	6000	—
25				—	—	—	—	—	—	25		Gidói alapítvány		6000	—	—	—	6000	—
26				—	—	—	—	—	—	26		Gidói alapítvány		6000	—	—	—	6000	—
27				—	—	—	—	—	—	27		Gidói alapítvány		6000	—	—	—	6000	—
28				—	—	—	—	—	—	28		Gidói alapítvány		6000	—	—	—	6000	—
29				—	—	—	—	—	—	29		Gidói alapítvány		6000	—	—	—	6000	—
30				—	—	—	—	—	—	30		Gidói alapítvány		6000	—	—	—	6000	—
31				—	—	—	—	—	—	31		Gidói alapítvány		6000	—	—	—	6000	—
32				—	—	—	—	—	—	32		Gidói alapítvány		6000	—	—	—	6000	—
33				—	—	—	—	—	—	33		Gidói alapítvány		6000	—	—	—	6000	—
34				—	—	—	—	—	—	34		Gidói alapítvány		6000	—	—	—	6000	—
35				—	—	—	—	—	—	35		Gidói alapítvány		6000	—	—	—	6000	—
36				—	—	—	—	—	—	36		Gidói alapítvány		6000	—	—	—	6000	—
37				—	—	—	—	—	—	37		Gidói alapítvány		6000	—	—	—	6000	—
38				—	—	—	—	—	—	38		Gidói alapítvány		6000	—	—	—	6000	—
39				—	—	—	—	—	—	39		Gidói alapítvány		6000	—	—	—	6000	—
40				—	—	—	—	—	—	40		Gidói alapítvány		6000	—	—	—	6000	—
41				—	—	—	—	—	—	41		Gidói alapítvány		6000	—	—	—	6000	—
42				—	—	—	—	—	—	42		Gidói alapítvány		6000	—	—	—	6000	—
43				—	—	—	—	—	—	43		Gidói alapítvány		6000	—	—	—	6000	—
44				—	—	—	—	—	—	44		Gidói alapítvány		6000	—	—	—	6000	—
45				—	—	—	—	—	—	45		Gidói alapítvány		6000	—	—	—	6000	—
46				—	—	—	—	—	—	46		Gidói alapítvány		6000	—	—	—	6000	—
47				—	—	—	—	—	—	47		Gidói alapítvány		6000	—	—	—	6000	—
48				—	—	—	—	—	—	48		Gidói alapítvány		6000	—	—	—	6000	—
49				—	—	—	—	—	—	49		Gidói alapítvány		6000	—	—	—	6000	—
50				—	—	—	—	—	—	50		Gidói alapítvány		6000	—	—	—	6000	—
51				—	—	—	—	—	—	51		Gidói alapítvány		6000	—	—	—	6000	—
52				—	—	—	—	—	—	52		Gidói alapítvány		6000	—	—	—	6000	—
53				—	—	—	—	—	—	53		Gidói alapítvány		6000	—	—	—	6000	—
54				—	—	—	—	—	—	54		Gidói alapítvány		6000	—	—	—	6000	—
55				—	—	—	—	—	—	55		Gidói alapítvány		6000	—	—	—	6000	—
56				—	—	—	—	—	—	56		Gidói alapítvány		6000	—	—	—	6000	—
57				—	—	—	—	—	—	57		Gidói alapítvány		6000	—	—	—	6000	—
58				—	—	—	—	—	—	58		Gidói alapítvány		6000	—	—	—	6000	—
59				—	—	—	—	—	—	59		Gidói alapítvány		6000	—	—	—	6000	—
60				—	—	—	—	—	—	60		Gidói alapítvány		6000	—	—	—	6000	—
61				—	—	—	—	—	—	61		Gidói alapítvány		6000	—	—	—	6000	—
62				—	—	—	—	—	—	62		Gidói alapítvány		6000	—	—	—	6000	—
63				—	—	—	—	—	—	63		Gidói alapítvány		6000	—	—	—	6000	—
64				—	—	—	—	—	—	64		Gidói alapítvány		6000	—	—	—	6000	—
65				—	—	—	—	—	—	65		Gidói alapítvány		6000	—	—	—	6000	—
66				—	—	—	—	—	—	66		Gidói alapítvány		6000	—	—	—	6000	—
67				—	—	—	—	—	—	67		Gidói alapítvány		6000	—	—	—	6000	—
68				—	—	—	—	—	—	68		Gidói alapítvány		6000	—	—	—	6000	—
69				—	—	—	—	—	—	69		Gidói alapítvány		6000	—	—	—	6000	—
70				—	—	—	—	—	—	70		Gidói alapítvány		6000	—	—	—	6000	—
71				—	—	—	—	—	—	71		Gidói alapítvány		6000	—	—	—	6000	—
72				—	—	—	—	—	—	72		Gidói alapítvány		6000	—	—	—	6000	—
73				—	—	—	—	—	—	73		Gidói alapítvány		6000	—	—	—	6000	—
74				—	—	—	—	—	—	74		Gidói alapítvány		6000	—	—	—	6000	—
75				—	—	—	—	—	—	75		Gidói alapítvány		6000	—	—	—	6000	—
76				—	—	—	—	—	—	76		Gidói alapítvány		6000	—	—	—	6000	—
77				—	—	—	—	—	—	77		Gidói alapítvány		6000	—	—	—	6000	—
78				—	—	—	—	—	—	78		Gidói alapítvány		6000	—	—	—	6000	—
79				—	—	—	—	—	—	79		Gidói alapítvány		6000	—	—	—	6000	—
80				—	—	—	—	—	—	80		Gidói alapítvány		6000	—	—	—	6000	—
81				—	—	—	—	—	—	81		Gidói alapítvány		6000	—	—	—	6000	—
82				—	—	—	—	—	—	82		Gidói alapítvány		6000	—	—	—	6000	—
83				—	—	—	—	—	—	83		Gidói alapítvány		6000	—	—	—	6000	—
84				—	—	—	—	—	—	84		Gidói alapítvány		6000	—	—	—	6000	—
85				—	—	—	—	—	—	85		Gidói alapítvány		6000	—	—	—	6000	—
86				—	—	—	—	—	—	86		Gidói alapítvány		6000	—	—	—	6000	—
87				—	—	—	—	—	—	87		Gidói alapítvány		6000	—	—	—	6000	—
88				—	—	—	—	—	—	88		Gidói alapítvány		6000	—	—	—	6000	—
89				—	—	—	—	—	—	89		Gidói alapítvány		6000	—	—	—	6000	—
90				—	—	—	—	—	—	90		Gidói alapítvány		6000	—	—			

Házbérleti hirdetés.

Petrosényben a Mátyásutczábanlévő házamban 2 szoba, 1 konyha és egy élés kamrából álló lakás f.é. junius 1-től bérbeadatik.

Bővebb felvilágosítással szolgál a tulajdonos:

Gross Hermann.

Tekeverseny játék.

Mély tisztelettel alulirott bátorkodom köztudomásra hozni, hogy folyó hó 29-én és 30-án, vagyis pünkösd első és másodnapján a bányatársulati vendéglő (alsó kolónia) kitűnő tekepályáján

nagy tekeverseny játékot

rendezek az alábbi hat díjnyereménnyel egybekötve és pedig:

1-ső nyeremény 1 drb 20 koronás arany és 10 drb ezüst korona díszítménnyel.

2-ik nyeremény 20 drb ezüst korona díszítménnyel.

3-ik " 15 " " " "

4-ik " 10 " " " "

5-ik " 5 " " " "

6-ik " 1 " 10 koronás arany a szőlő, közbelső bábu (bíró) leütőjének.

Ezen testedző s érdekes versenyjátékhoz van szerencsém az érdeklődő közönséget meghívni.

Kiváló tisztelettel:

Prokopp Sebestyén,
vendéglős.

MALAGA SZÖLLŐ, DATOLYA, FIUMEI CSOKOLÁDÉ.

ARANY,

JAVA-, CUBA-,

GYÖNGY-, MOCCA,

FEHÉR- CUBA, PORTORICO

kávék

CZUKOR, RIZS, LISZT,

GYERTYA, SZAPPAN,

RUM, THEA, LIKÖRÖK,

PALAGZK-BOROK és MINDENFÉLE

VASÁRUK

LEGJOBB MINŐSÉGBEN és LEGOLCSÓBBAN

PONTOS, FIGYELMES KISZOLGÁLÁS MELLETT BESZEREZHEŐK:

JAKABFI REZSŐ

fűszer- és vasárú üzletében.

KOSZORÚS FÜGE, MOGYORÓ, NARANCS.

Nyomatott Figuli Antal gyorssajtóján.